

አጎለየ

II,2 (passim Perf. አጎለየ ፡ II,1) *facere* , *ut* aliquis *cogitet* , *sentiat* , al., *suggerere* , *mentem injicere* alicui: ያኔልዮ ፡ ዘጎቡእ ፡ ያእምር ፡ Sir. 39,7; ሰይጣን ፡ አጎለየ ፡ (ለአዳም ፡) ከዊነ ፡ አምላክና ፡ *Satanas cogitationem deificationis ei subjecit* F.M. 3,2; ነገሩ ፡ ኩሎሙ ፡ በከመ ፡ አጎለየሙ ፡ ልቦሙ ፡ Gad. Lal.; ሰይጣን ፡ አጎለየ ፡ ለዳዊት ፡ ከመ ፡ ይጎልቀኑ ፡ እስራኤልሃ ፡ 1 Par. 21,1; 2 Esr. 1,2; ተፋቅሮ ፡ ኢያኔሊ ፡ እኩዮ ፡ 1 Cor. 13,5 rom.; Chrys. Ta. 19. (De Hez. 16,33 et Act. 24,26 rom. vid. sub አሐለየ ፡). {DiL.0579}

TraCES en

^ᵒ*ahallaya*, አሐለየ ፡ ^ᵒ*ahallaya*, አጎለየ ፡ ^ᵒ*ahlaya*

Grébaut

አሐለየ ፡ ^ᵒ*ahallaya* II,2 ያሔሊ ፣ ያሐሊ ፡ «faire penser, rappeler à la pensée» — አሳሰበ ፡ Ms. {DiLBNFabb217}, fol. 20r. Grébaut 1952, 43

Leslau

አጎለየ ^ᵒ*ahlaya*, አጎለየ ^ᵒ*ahallaya* causative {of vid. ጎለየ *hallaya*}; also *remind*, *suggest* Leslau 1987, 262a

Bibliography

Revisions

- Magdalena Krzyżanowska *added Gr and Les* on 20.1.2023
- Magdalena Krzyżanowska *added transli* on 20.1.2023
- Andreas Ellwardt *last updated txt file and doc file of Lexicon* on 19.4.2017
- Pietro Maria Liuzzo *exported from lexicon to XML* on 16.1.2017
- Pietro Maria Liuzzo *updated lexicon XML file adding nested senses* on 16.1.2017
- Andreas Ellwardt *updated txt file and doc file of Lexicon* on 22.11.2016